

Robert Schumann

Symphonie N°3 Opus 97 en Mib majeur

Cors 1-4 en Mib, Fa, Ut, Si



Partition recopiée par Jacques Gignoux (jacques.gignoux@laposte.net) pour l'OSIUP (<https://osiup.paris/>) d'après l'édition Breitkopf & Härtel de 1887 établie par Clara Schumann, planche R.S.3

Notation moderne de la clé de fa (→ le do du 2^e interligne représente le do2)

Différences relevées entre le conducteur et les parties séparées :

Mouvement	Mesure	Voix	Conducteur	Parties séparées
I	232	4	<i>sf</i>	<i>sfz</i>
	283	4	do4	do5
	307-309	1-4		accents
	497	1		<i>p</i>
	536	3		noire piquée
		1,2		<i>p</i>
	540	3,4		<i>mf</i>
	542	3,4		<i>mf</i>
	543	1-4	<i>crescendo</i> après le premier accord	<i>crescendo</i> au premier temps
II	23	3,4		piqué
	25	4	sol2	sol3
	36	3,4		<i>sempre pp</i>
	39	4		liaison do-mi
	68	3,4	<i>sfz</i>	<i>sf</i>
	95	1,2	la piqué	
III	10	1,2		<i>pp</i>
	16	1,2		<i>pp</i>
	32	1	<i>crescendo</i> commence au sol	<i>crescendo</i> commence au mi
IV	13	1-4	nach und nach stärker*	nach und nach stärker*
V	28	3	sol piqué	
	61-62	2		notes piquées
	131	4	<i>marcato</i> sur la première note	
	206-209	1,2		notes piquées
	296	4	sol do mi	sol do do

* remplacé par un simple *crescendo*

Considérant le conducteur comme la référence, j'ai dans la plupart des cas recopié le conducteur.

Document produit le 27/7/2020 avec Lilypond version 2.18.2

Symphonie N°3 en Mi $\flat$ Majeur

Op. 97

Cors 1-4

I

Robert Schumann

Lebhaft (vif)

Cor 1 en Mi $\flat$

Cor 2 en Mi $\flat$

Cor 3 en Mi $\flat$

Cor 4 en Mi $\flat$

1

2

3

4

1

2

3

4

3

A

+

B[illegible]

105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117

1 violons 1 *p* *cresc.* - - - - *f* *sf*

2 *f* *sf*

3

4

117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142

1 *sf* **12** *cresc.* - - - *cresc.* - - - - - - -

2 *sf* **12** *cresc.* - - - *cresc.* - - - *p* *cresc.* - - -

3 **12** **1** **2** **3** **4** **5** **6** **7**

4 **12** **1** **2** **3** **4** **5** **6** **7**

142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159

1 *cresc.* *f* **2** *f* **3** *sf* *ff* Solo *f*

2 *f* **2** *f* **3** *sf* *ff* Solo *f*

3 *f* **2** *f* **3** **1** **2** **3** **4** **5** **6** **7** **8**

4 *f* **2** *f* **3** **1** **2** **3** **4** **5** **6** **7** **8**

159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170

1 *sf* *sf* *p* *cresc.* - - - *f* *f*

2 *sf* *sf* *p* *cresc.* - - - *f* *f*

3 *sf* *sf* *f*

4 *sf* *sf* *f*

[illegible]

242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255

1 *fp* *cresc.* *f* *f*

2 *fp* *cresc.* *f* *f*

3 1 2 3 4 5 6 7 8 9 *cresc.* *f* *f*

4 1 2 3 4 5 6 7 8 9 *cresc.* *f* *f*

cresc. *f* *f*

255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268

1 *f* *f* *dim.* *p* 1 2 3 4 5 *cresc.* 1 2 3

2 *f* *f* *dim.* *p* 1 2 3 4 5 *cresc.* 1 2 3

3 *f* *f* *dim.* *p* 1 2 3 4 5 *cresc.* 1 2 3

4 *f* *f* *dim.* *p* 1 2 3 4 5 *cresc.* 1 2 3

268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280

1 4 5 6 *sfp* *sf* *cresc.*

2 4 5 6 *fp* *sf* *cresc.*

3 4 5 6 1 2 3 4 5 6

4 4 5 6 1 2 3 4 5 6

280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290

1 *f* *sf*

2 *f* *sf*

3 7 *f* *sf*

4 7 *f* *sf*

290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302

1 *sf* *sf*

2 *sf* *sf*

3 *sf* *sf*

4 *sf* *sf*

302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315

1 *sf* *sf*

2 *sf* *sf*

3 *sf* *sf*

4 *sf* *sf*

I 1 2 3 4

1 2 3 4

1 2 3 4

1 2 3 4

315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326

1 5 6 7 8 *f* *sf*

2 5 *cresc* *f* *sf*

3 5 6 7 8 *f* *sf*

4 5 6 7 8 *f* *sf*

326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338

1 *sf* *sf* *fp*

2 *sf* *sf* *fp*

3 *sf* *sf*

4 *sf* *sf*

K

8 Cors 1-4

338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352

1 *cresc.* *f*

2 *cresc.* *f*

3 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 *cresc.* *f*

4 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 *cresc.* *f*

403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416

N

sf *cresc.* *fff*

sf *cresc.* *fff*

sf *cresc.* *fff*

sf *cresc.* *fff*

416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 2 430 431

sfz *sfz* *sfz* *sfz*

2 2 2 2

431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444

sf *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

444 445 446 447 448 5 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 2 464

O

sf *sf* *dim.* *pp* *<>*

sf *sf* *dim.* 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5

2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2

Solo

464 465 **3** 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479

1 *cresc.* *f* *sf*

2 *cresc.* *f* *sf*

3

4

479 480 481 482 483 484 485 **12** 497 498 499 500 501 **3** 504 505

1 *sf* *cresc.* *3*

2 *sf* *12* *3*

3 violons 1 *sf* *12* *3*

4 *sf* *12* *3*

P 505 506 **2** 508 509 510 **2** 512 513 514 515 **4** 519 520 521 522 523 524

1 *f* *2* *f* *2* *sf* *4* *f* *sf*

2 *f* *2* *f* *2* *sf* *4* *f* *sf*

3 *f* *2* *f* *2* *sf* *4* *f* *sf*

4 *f* *2* *f* *2* *sf* *4* *f* *sf*

Q 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536

1 *sf* *ff*

2 *sf* *p* *sfz* *ff* *ff*

3 *sf* *p* *sfz* *ff* *ff* *p*

4 *sf* *p* *sfz* *ff* *ff* *p*

536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547

1 *p* < *sfz* *cresc.*

2 *p* < *sfz* *cresc.*

3 *sfz* *cresc.*

4 *sfz* *cresc.*

R 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559

1 *-f*

2 *-f*

3 *-f*

4 *-f*

559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572

1 *sfz* *ff*

2 *sfz* *ff*

3 *sfz* *ff*

4 *sfz* *ff*

572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586

1 *sf*

2 *sf*

3 *sf*

4 *sf*

Sehr mässig (très modéré)

Cor 1 en Fa

Cor 2 en Fa

Cor 3 en Ut

Cor 4 en Ut

1 2 3 4 5 6 7 8

p *mf*

1

2

3

4

violons I

8 9 11 12 13 14 15 16

p *pp* *p* *f*

poco rit. *a Tempo*

p *pp* *p* *f*

poco rit. *a Tempo*

p *poco rit.* *a Tempo* *cresc.*

cresc.

1

2

3

4

1 2

16 17 18 19 20

p

1

2

3

4

20 21 22 23 24 25

4 5 6 7 8

25 26 27 28 29 30 31

Solo

f *f* *f*

1 2 3 4

31 32 32 33 34 35

Solo

pp *pp* *pp* *pp*

1 2 3 4

35 36 37 38 39 40 40 41 42

Solo

pp *pp* *pp* *pp*

1 2 3 4

42 43 44 45 46 47 48 48 49

Solo

pp *pp* *f* *f*

1 2 3 4

1 2 3 4

49 50 51 52 53 54 55 56 57

f *ff* *ff* *ff*

A

57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67

p *sf* *p* *sf* *ff* *ff* *ff* *ff* *ff* *ff* *ff*

B

67 68 69 70 71 72 73 74 75 76

sf *f* *sf* *f* *sf* *f* *sf* *f* *sf* *f* *sf* *f*

C

76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86

cresc. *mf* *cresc.* *mf* *cresc.* *mf* *cresc.* *mf* *f* *f* *f*

1 2 3 4 5 6

86 7 87 4 91 92 *poco rit.* 93 a Tempo 94 **D** 95 96

1 *p cresc.* *poco rit.* *a Tempo* *f* *ff*

2 *p cresc.* *poco rit.* *a Tempo* *f* *ff*

3 *cresc.* *poco rit.* *a Tempo* 1

4 *cresc.* *poco rit.* *a Tempo* 1

96 97 98 99 1 100 2 101 3 102 4 103 5 104 105 106

1 *p* *p* *f*

2 *p* *f*

3 2 3 4 5 1 2 3 4 5 6

4 2 3 4 5 *pp* 1 2 3 4 5 6

pp

106 107 108 109 110 111

1 *ff*

2 *ff*

3 *f* *ff*

4 *f* *ff*

111 112 113 114 115 **F** 116 **TOURNE !** 117

1 *sfz* *ff*

2 *sfz* *ff*

3 *f* *sfz* *ff*

4 *f* *sfz* *ff*

16 Cors 1-4

117 118 119 120 121 122 123 124

1 2 3

1 2 3

dim. - - - - *p*

dim. - - - - - *p*

p

124 125 126 127 128 129 131 132 133 134

4 5 6 7 8 2

4 5 6 7 8 2

dim. - - - - - *pp*

Solo

pp

Solo

dim. - - - - - *pp*

III

Nicht schnell (pas trop vite)

clarinette 1

Cor 1 en Mib

Solo

2

3 Solo

p dolce

4

5

Cor 2 en Mib

pp dolce

5 6 7 8 9 10

1 *pp sehr getragen*

2 *pp sehr getragen*

10 11 12 13 14 15 16

1 *fp* *fp*

2 *fp* *fp*

16 17 18 19 20 21 22

1

2

Solo

p *pp* *pp*

22 23 24 26 27 28

1

2

fp *fp* *pp* *pp*

B

28 29 30 31 32 33

1

2

pp *p* *p*

C

33 34 35 36 37 38

1

2

pp *pp* *p*

D

38 39 40 41 42 43

1

2

Solo *pp dolce* *p* *cresc.*

p *p*

E

43 44 45 46 47 55

1

2

fp *pp* *pp*

Solo

F

33 34 35 36 37 38 39 40

B

40 41 42 43 44 45 46 47

C

47 48 49 50 52 53 54 55 56 57 58

D

58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68

E

Lebhaft (vif)

Cor 1 en Mi♭

Cor 2 en Mi♭

Cor 3 en Mi♭

Cor 4 en Mi♭

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

f *dolce*

f *dolce*

1 2 3 4 5 6 7 8 9

1 2 3 4 5 6 7 8 9

10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

1

2

3

4

10

10

f

fp

fp

1 2 3 4 5 6 7

1 2 3 4 5 6 7

20 21 22 23 24 25 26 27 28 29

1

2

3

4

8

8

f

sf

f

sf

10 11 12 13 14 15 16

10 11 12 13 14 15 16

29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

1

2

3

4

p

p

fp

fp

fp

17 18 19 20 21 22 23 24 25

17 18 19 20 21 22 23 24 25

fp

fp

A

Solo

40 41 42 43 44 45 46 47 48

1 *fp* *sf* *f* *sf*

2 *fp* *sf* *f* *sf*

3 *f* *sf*

4 *f* *sf*

1 2 3 4 5 6

48 49 50 51 52 53 54 55 56 57

1 *sf* *sf* *sf*

2 *sf* *sf* *sf*

3 *sf* *sf* *sf*

4 *sf* *sf* *sf*

p

57 58 59 60 61 62 63 64 65 66

1 *p* *p* *sf* *sf*

2 *p* *sf* *sf*

3 1 2 3 4 5 6 7 8

4 1 2 3 4 5 6 7 8

B

Solo

66 67 68 69 70 71 72 75 76 79

1 *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* 3 3

2 *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* 3 3

3 *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* 3 3

4 *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* 3 3

sfz

22

Cors 1-4

79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 91 92

1 *p* *sf* *sf* *f* Solo

2 *p* *sf* *sf* *f* Solo

3 1 2 3 4 5 3 1

4 1 2 3 4 5 3 1

92 93 94 95 96 97 98 **C** 13 111 hautbois 112 basson 113

1 *f* *f* *f* *f* *f* *f* **13**

2 *f* *f* *f* *f* *f* *f* **13**

3 2 3 4 *f* 5 6 7 **13**

4 2 3 4 5 6 7 **13**

113 114 115 116 117 118 11 129 130 131 132 133

1 *p* *f*

2 *p* *f*

3 *p* *f* en Si

4 *p* *f* en Si

133 134 135 136 2 138 139 140 141 142 143 144

1 *cresc.* - *sf* *sf* *p* *cresc.*

2 *cresc.* - *sf* *sf* *p* *cresc.*

3 2 1 2 3 4 5 6

4 2 1 2 3 4 5 6

144 1 145 2 146 3 147 4 148 5 149 150 151 152 153

1 *f*

2 *f*

3 *f* en Mi_b

4 *f* en Mi_b

153 **F** 154 155 156 157 158 159 160 161 162

1 *ff*

2 *ff*

3 *ff*

4 *ff*

162 **G** 163 164 165 166 167 168 169 170 171

1 *sf*

2 *sf*

3 *sf* 1 2 3 4 5 6 7 8

4 *sf* 1 2 3 4 5 6 7 8

171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182

1 *p*

2 *p*

3 9 10 11 *p* 12 13 14 15 16 17 *fp* 18 19

4 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

Cors 1-4

24
182

183 184 185 186 187 188 189 190 191

1 *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *sf*

2 *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *sf*

3 20 21 22 23 24 25 26 27 28

4 20 21 22 23 24 25 26 27 28

191 Solo 192 193 194 195 196 197 198 199 200

1 *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

2 *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

3 *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

4 *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

200 **H** 201 202 203 204 205 206 207 208 209

1 *p* *p* *p* *p* *p* *p* *p* *p* *p*

2 *p* *p* *p* *p* *p* *p* *p* *p* *p*

3 1 2 3 4 5 6

4 1 2 3 4 5 6

209 210 211 212 213 214 215 216 217

1 *sf* *sf* *f* *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

2 *sf* *sf* *f* *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

3 7 8 *f* *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

4 7 8 *f* *f* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

Solo

I

217 220 221 224 225 227 228 229 230 231 232

1 3 *p* 3 *p* 2 *p* *sf* *sf*

2 3 3 2 *p* *sf* *sf*

3 3 2 *sf* *sf*

4 3 2 *sf* *sf*

232 233 236 237 238 239 240 241 242 243

1 *sf* *sf* *f*

2 3 *sf* *sf* *f*

3 3 *sf* *sf* *f*

4 3 *sf* *sf* *f*

K

243 244 245 246 247 248 249 250 251

1 *p* *cresc.*

2 *p* *cresc.*

3 *p* *cresc.*

4 *p* *cresc.*

251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261

1 *ff* *sf*

2 *ff* *sf*

3 *ff* *sf*

4 *ff* *sf*

26 Cors 1-4

261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 Solo 271

1 2 3 4

L

271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281

1 2 3 4

281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 Solo 295

1 2 3 4

295 296 297 298 **Schneller (plus vite)** 299 300 301 302 303

1 2 3 4

303 304 305 306 307 308 309 310 311

1 2 3 4

sf *sf* *sf* *sf*

311 312 313 314 315 316 317 318 319 320

1 2 3 4

sfz *sfz* *sfz* *sfz* *sf* *sf* *sf* *sf*

320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330

1 2 3 4

sf *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*